

Techninės pagalbos neįgaliesiems centrui  
prie Socialinės apsaugos ir darbo ministerijos

2016 08 03 Nr.181

**DĖL KONKURSO (PIRKIMO NR. 173588)**

Atsakydami į Jūsų 2016 07 22 d. siųstą raštą Nr. (3.6) R3-251, siunčiame patikslintus dokumentus:

1. 102 dalis. Pridedamas Xiamen Senyang Co., Ltd. gamintojo įgaliojimas ir jo vertimas.
2. 104 ir 105 dalis. Pridedamas Homecare Enterprise Co., Ltd gamintojo įgaliojimas ir jo vertimas.
3. 105 dalis. Patikslinamas 105 dalies prekės modelis. Pridedamas patikslintas pasiūlymas, konkurso sąlygų 2 priedas.
4. 8 dalis. Pridedame V11 atitikties deklaraciją.
5. 59 dalis. Patiksliname 59 dalies modelį. Pridedamas patikslintas pasiūlymas, konkurso sąlygų 2 priedas.
6. 79 ir 90 dalis. Pridedama 79 ir 90 dalių gamintojo CE deklaracija ir jos vertimas.
7. 106 dalis. Patiksliname 106 dalies artikulą. Pridedamas patikslintas pasiūlymas, konkurso sąlygų 2 priedas bei atitikties deklaracijos vertimas.
8. Patiksliname pateiktų prekių gamintojus. Pridedamas patikslintas pasiūlymas, konkurso sąlygų 2 priedas.

Visi pateiktų dokumentų duomenys yra aktualūs pasiūlymų pateikimo dienai.

Generalinis direktorius

  
Algimantas Vinauskas

D.Statkevičiūtė  
Mob. 8 611 29641





PASIŪLYMAS

DĖL NEĮGALIJŲ VĖŽIMĖLIŲ, PRIEMONIŲ PRAGULOMS IŠVENGTI, DARBO IR NAKTIPUODŽIO KĖDUČIŲ,  
VAIKŠČIOJIMO, PRAUSIMOSI, MAUDYMO SI VONIOJE IR DŪŠE BEI KITŲ TECHNINĖS PAGALBOS PRIEMONIŲ PIRKIMO  
2016 METAIS

(BVPŽ kodai -33190000-8, 33141700-7, 39110000-6, 39143112-4, 33155000-1, 39144000-3, 39100000-3)

2016 06 15 Nr.146

Vilnius

Tiekėjo pavadinimas /Jeigu dalyvauja ūkio subjektų grupė, surašomi visi dalyvių pavadinimai/	Akcinė bendrovė „PUNTUKAS“
Tiekėjo adresas /Jeigu dalyvauja ūkio subjektų grupė, surašomi visi dalyvių adresai/	Geologų g. 16, LT-02190, Vilnius
Asmens, pasirašiusio pasiūlymą saugiu elektroniniu parašu, vardas, pavardė, pareigos	Edgaras Vilionis Generalinis direktorius
Telefono numeris	85 275 13 16
Fakso numeris	
El. pašto adresas	admin@puntukas.lt

/Pastaba. Pildoma, jei tiekėjas ketina pasitelkti subteikėją (-us)/

Subteikėjo (-ų) pavadinimas (-ai)	
Subteikėjo (-ų) adresas (-ai)	
Įsipareigojimų dalis (procentais), kuriai ketinama pasitelkti subteikėją (-us)	



Subtiekėjų nurodymas nekeičia mūsų, kaip pagrindinio tiekėjo atsakomybės dėl numatomos sudaryti pirkimo sutarties įvykdymo.

1. Šiuo pasiūlymu pažymime, kad sutinkame su visomis pirkimo sąlygomis, nustatytomis:

- 1) atviro konkurso skelbime, paskelbtame Viešųjų pirkimų įstatymo nustatyta tvarka išspausdintame ..... Nr. .... „Valstybės žinių“ priede „Informaciniai pranešimai“ ir CVP IS (Pirkimas 273093);
- 2) kituose pirkimo dokumentuose (jų paaiškinimuose, papildymuose).

2. Pasirašydamas CVP IS priemonėmis pateiktą pasiūlymą saugiu elektroniniu parašu, patvirtinu, kad dokumentų skaitmeninės kopijos ir elektroninės priemonės pateikti duomenys yra tikri.

Mes siūlome šias prekes:

Dalis Nr.	Prekių pavadinimas	Modelis ar artiku- las	Gamintojas	Preliminarus kiekis 4 metams, vnt.		Vienet o ikainis (vienet o kaina), Eur (su 5 % PVM)	Dalis bendra kaina, Eur (su 5 % PVM) preliminariam maksimaliam kiekiui	
				min	maks		Skai- čiai	žodžiais
1		3	4	5	6	7	8	9
BVPŽ kodas 33190000-8								
1	Palydovo valdomas neįgalųjų vežimėlis	FS907L ABH	Foshan Dongfang Medical Equipment Manufactory, Kinija	25	200	172,05	34410,00	Trisdešimt keturi tūkstančiai keturi šimtai dešimt eurų 00 ct
4	Vežimėlis universalus (su nuimamais galiniais varomaisiais ratais)	HC0005	Shangai Humancare Medical CO.(Ltd), Kinija	430	6400	79,12	506368,00	Penki šimtai šeši tūkstančiai trys šimtai šešiasdešimt aštuoni eurai 00 ct
6	Vežimėlis universalus su	4-V20	AB „Puntukas“, Lietuva	30	280	199,28	55798,4	Penkiasdešimt penki



Dalies Nr.	Prekių pavadinimas	Modelis ar artikelis	Gamintojas	Preliminarus kiekis 4 metams, vnt.		Vienetinis kainas (vienetinė kaina), Eur (su 5 % PVM)	Dalies bendra kaina, Eur (su 5 % PVM) preliminariam maksimaliam kiekiui	
				min	maks		Skaičiai	žodžiais
	svorio centru perkeltu atgal						0	tūkstančiai septyni šimtai devyniasdešimt aštuoni eurai 40 ct
8	Svirtinis vežimėlis	V11	AB „Puntukas“, Lietuva	4	32	976,00	31232,00	Trisdešimt vienas tūkstantis du šimtai trisdešimt du eurai 00 ct
9	Bariatrinis vežimėlis	V20St	AB „Puntukas“, Lietuva	0	480	548,63	263342,40	Du šimtai šešiasdešimt trys tūkstančiai trys šimtai keturiasdešimt du eurai 40 ct
10	Vežimėlis universalus (vežimėlis - naktipuodžio kėdutė)	FS681	Foshan Dongfang Medical Equipment Manufactory, Kinija	50	400	82,47	32988,00	Trisdešimt du tūkstančiai devyni šimtai aštuoniasdešimt aštuoni eurai 00 ct
12	Vežimėlis universalus vienpusio varymo	V23	AB „Puntukas“, Lietuva	25	200	426,32	85264,00	Aštuoniasdešimt penki tūkstančiai du šimtai šešiasdešimt keturi eurai 00 ct
14	Vežimėlis, skirtas tetraplegikui	V37	AB „Puntukas“, Lietuva	0	240	1339,75	321540,00	Trys šimtai dvidešimt vienas tūkstantis penki šimtai keturiasdešimt eurai 00 ct



Dalis Nr.	Prekių pavadinimas	Modelis ar artikulai	Gamintojas	Preliminarus kiekis 4 metams, vnt.		Vienetinis (vienetiko kaina), Eur (su 5% PVM)	Dalis bendra kaina, Eur (su 5% PVM) preliminariam maksimaliam kiekiui	
				min	maks		Skaičiai	žodžiais
16	Priedas prie aktyvaus tipo vežimėlio	V30-I	AB „Puntukas“, Lietuva	18	120	259,56	31147,20	Trisdešimt vienas tūkstantis vienas šimtas keturiasdešimt septyni eurai 20 ct
17	Tvirtinimo diržas	Z165	AB „Puntukas“, Lietuva	0	400	68,32	27328,00	Dvidešimt septyni tūkstančiai trys šimtai dvidešimt aštuoni eurai 00 ct
39	Palydovo valdomas vežimėlis vaikiškas (iki 1150 mm ūgio, su perstatoma kėdute)	C52-I	AB „Puntukas“, Lietuva	5	60	496,65	29799,00	Dvidešimt devyni tūkstančiai septyni šimtai devyniasdešimt devyni eurai 00 ct
40	Palydovo valdomas vežimėlis vaikiškas (nuo 1150 mm iki 1350 mm ūgio)	C52-II	AB „Puntukas“, Lietuva	7	60	619,35	37161,00	Trisdešimt septyni tūkstančiai vienas šimtas šešiasdešimt vienas euras 00 ct
41	Palydovo valdomas vežimėlis vaikiškas (virš 1350 mm ūgio)	C52-III	AB „Puntukas“, Lietuva	3	40	611,52	24460,80	Dvidešimt keturi tūkstančiai keturi šimtai šešiasdešimt eurai 80 ct
45	Vežimėlis universalus vaikiškas (su CP ir kita negalia, iki 1100 mm ūgio)	C50-I	AB „Puntukas“, Lietuva	2	60	865,00	51900,00	Penkiasdešimt vienas tūkstantis devyni šimtai eurai 00 ct



46	Vežimėlis universalus vaikiškas (su CP ir kita negalia, nuo 1100 mm iki 1300 mm ūgio)	C50-II	AB „Puntukas“, Lietuva	2	60	865,00	51900,00	Penkiasdešimt vienas tūkstantis devyni šimtai eurų 00 ct
47	Vežimėlis universalus vaikiškas (su CP ir kita negalia virš 1300 mm ūgio)	C50-III	AB „Puntukas“, Lietuva	2	60	865,00	51900,00	Penkiasdešimt vienas tūkstantis devyni šimtai eurų 00 ct
49	Vežimėlis universalus vaikiškas (su CP ir kita negalia, su mažais galiniais ratais)	4-C50	AB „Puntukas“, Lietuva	2	60	650,00	39000,00	Trisdešimt devyni tūkstančiai eurų 00 ct
54	Naktipuodžio kėdutė su ratukais	K82	AB „Puntukas“, Lietuva	150	1800	74,25	133650,00	Vienas šimtas trisdešimt trys tūkstančiai šeši šimtai penkiasdešimt eurų 00 ct
57	Reguliuojama lova (automatiškai reguliuojama su mediniu lovadugniu)	PB326	Elbur Vertriebs, Vokietija	450	2400	399,83	959592,00	Devyni šimtai penkiasdešimt devyni tūkstančiai penki šimtai devyniasdešimt du eurai 00 ct
58	Reguliuojama lova (automatiškai reguliuojama su metaliniu lovadugniu)	PB337	Elbur Vertriebs, Vokietija	500	2800	413,56	1157968,00	Vienas milijonas vienas šimtas penkiasdešimt septyni tūkstančiai devyni šimtai šešiasdešimt aštuoni eurai 00 ct
59	Reguliuojama lova (automatiškai reguliuojama)	PB326	Elbur Vertriebs, Vokietija	5	40	446,00	17840,00	Septyniolika tūkstančių aštuoni šimtai keturiasdešimt eurų 00 ct



	su pailgintu lovadugniu)									
62	Pasėstas praguloms išvengti (poroloninis dviejų ar daugiau sluoksnių	M461	AB „Puntukas“, Lietuva	40	600	17,95	10770,00			Dešimt tūkstančių septyni šimtai septyniasdešimt eurų 00 ct
64	Pasėstas praguloms išvengti vaikiškas (poroloninis)	M461 (v)	AB „Puntukas“, Lietuva	0	200	19,87	3974,00			Trys tūkstančiai devyni šimtai septyniasdešimt keturi eurai 00 ct
BVPŽ kodas 33141700-7										
74	Vaikščiojimo rėmas („žingsniuojantis“)	FS919L	Foshan Dongfang Medical Equipment Manufactory, Kinija	0	2400	15,20	36480,00			Trisdešimt šeši tūkstančiai keturi šimtai aštuoniasdešimt eurų 00 ct
77	Vaikštyinė su 4 ratukais (lauko)	FS914H	Foshan Dongfang Medical Equipment Manufactory, Kinija	550	2000	46,81	93620,00			Devyniasdešimt trys tūkstančiai šeši šimtai dvidešimt eurų 00 ct
78	Vaikštyinė su 3 ratukais (lauko)	FS969H	Foshan Dongfang Medical Equipment Manufactory, Kinija	300	1200	35,00	42000,00			Keturiasdešimt du tūkstančiai eurų 00 ct
79	Vaikštyinė su 2 ratukais ir 2 pėdelėmis	SCWK 08(S)	Science Medical Equipment Co.,Ltd.Kinija	0	200	31,89	6378,00			Šeši tūkstančiai trys šimtai septyniasdešimt aštuoni eurai 00 ct
81	Vaikštyinė su staliuku	Z147	AB „Puntukas“, Lietuva	500	3600	100,80	362880,00			Trys šimtai šešiasdešimt du tūkstančiai aštuoni šimtai aštuoniasdešimt eurų 00 ct
82	Vaikštyinė su staliuku (su rankiniais stabdžiais)	Z147(S)	AB „Puntukas“, Lietuva	250	1600	172,20	275520,00			Du šimtai septyniasdešimt penki tūkstančiai penki šimtai



88	Vaikštinė traukiama vaikiška	Nimbo	Drive Medical, Vokietija	10	80	189,36	15148,80	dvidešimt eurų 00 ct
BVPŽ kodas 39110000-6								
89	Naktipuodžio kėdutė be ratukų (plastikinė sėdimoji dalis)	K95	AB „Puntukas“, Lietuva	200	4000	29,68	118720,00	Vienas šimtas aštuoniolika tūkstančių septyni šimtai dvidešimt eurų 00 ct
90	Naktipuodžio kėdutė be ratukų (neplastikinė sėdimoji dalis)	SC609- S	Science Medical Equipment Co., Ltd. Kinija	100	2000	51,62	103240,00	Vienas šimtas trys tūkstančiai du šimtai keturiasdešimt eurų 00 ct
91	Naktipuodžio kėdutė be ratukų (rankų atramos pasukamos, atlenkiamos arba nuimamos)	K90	AB „Puntukas“, Lietuva	100	2000	47,04	94080,00	Devyniasdešimt keturi tūkstančiai aštuoniasdešimt eurų 00 ct
95	Kėdutė-kampas be ratukų vaikui	C63	AB „Puntukas“, Lietuva	5	60	134,21	8052,60	Aštuoni tūkstančiai penkiasdešimt du eurai 60 ct
96	Kėdutė-kampas su ratukais vaikui	4-C63	AB „Puntukas“, Lietuva	6	60	159,21	9552,60	Devyni tūkstančiai penki šimtai penkiasdešimt du eurai 60 ct
BVPŽ kodas 39143112-4								
101	Čiužinys praguloms išvengti (stačiakampių gretasienių profilio)	M460 B	AB „Puntukas“, Lietuva	450	2400	46,99	112776,00	Vienas šimtas dvylika tūkstančių septyni šimtai septyniasdešimt šeši eurai 00 ct
102	Čiužinys praguloms išvengti (su	APP- P01	Xiamen Senyang Co. Ltd., Kinija	150	1000	118,65	118650,00	Vienas šimtas aštuoniolika



103	kompresoriumi)  Čiūžinys praguloms išvengti (iš atskirų segmentų)	M460	AB „Puntukas“, Lietuva	300	1600	92,77	148432,00	tūkstančių šeši šimtai penkiasdešimt eurų 00 ct  Vienas šimtas keturiasdešimt aštuoni tūkstančiai keturi šimtai trisdešimt du eurai 00 ct
BVPŽ kodas 39100000-3								
104	Lovos staliukas	#1803	Homecare Enterprise CO.,Ltd, Taivanas	230	1120	28,46	31875,20	Trisdešimt vienas tūkstantis aštuoni šimtai septyniasdešimt penki eurai 20 ct
BVPŽ kodas 39144000-3								
105	Vonios suoliukas (reguliuojamo pločio)	#5016 W 465 100 xxx Bella- vita Classic	Homecare Enterprise CO.,Ltd, Taivanas	250	2800	32,80	91840,00	Devyniasdešimt vienas tūkstantis aštuoni šimtai keturiasdešimt eurų 00 ct
106	Vonios suoliukas (reguliuojamas pulteliu)	FS79 31	Drive Medical, Vokietija	10	60	195,64	11738,40	Vieniolika tūkstančių septyni šimtai trisdešimt aštuoni eurai 40 ct  Dvidešimt tūkstančių du šimtai aštuoniasdešimt eurų 00 ct
111	Vonios lenta		Foshan Dongfang Medical Equipment Manufactory, Kinija	230	1200	16,90	20280,00	
BVPŽ kodas 33155000-1								



113	Stovėjimo atrama suaugusiems	Z146	AB „Puntukas“, Lietuva	0	40	1050	42000,00	Keturiasdešimt du tūkstančiai eurų 00 ct
117	Volas	M462V	AB „Puntukas“, Lietuva	0	80	105,00	8400,00	Aštuoni tūkstančiai keturi šimtai eurų 00 ct
118	Slankioji lenta	S1-108	AB „Puntukas“, Lietuva	70	480	52,31	25108,80	Dvidešimt penki tūkstančiai vienas šimtas aštuoni eurai 80 ct
	IŠ VISO (bendra pasiūlymo suma maksimaliam kiekiui)						5736105,20	Penki milijonai septyni šimtai trisdešimt šeši tūkstančiai vienas šimtas penki eurai 20 ct

Tais atvejais, kai pagal galiojančius teisės aktus tiekėjui nereikia mokėti PVM, jis lentelės 7, 8 ir 9 skiltyse pildo kainas be PVM ir nurodo priežastis, dėl kurių PVM nemokamas:

Kartu su pasiūlymu pateikiami šie dokumentai:

Eil. Nr.	Pateiktų dokumentų pavadinimas	Dokumento skaičius	puslapių
1.	VĮ Registru centro jungtinė pažyma	2	
2.	Registro išrašas ESI	3	
3.	Oficiali tiekėjo deklaracija (AB „Puntukas“)	1	
4.	Oficiali tiekėjo deklaracija (Lietuvos neįgaliųjų draugija)	1	
5.	AB „Puntukas“ įstatatai	8	
6.	Tiekėjo (gamintojo) deklaracija ir gamintojų įgaliojimai ir jų vertimai	15	
7.	CE atitikties deklaracijos ir jų vertimai į lietuvių kalbą	44	



8.	Prekių aprašymai, gamintojo katalogų kopijos ir vertimai į lietuvių kalbą	113
9.	Techninė specifikacija (1 priedas)	57
10.	Tiekėjo išpareigojimas dėl prekių tiekimo ir garantinių išpareigojimų	1
11.	Pasiūlymo užtikrinimo rašto su draudimo polisu kopija	4
12.	Išgaliojimo kopija	1

*/Tais atvejais, kai perkancioji organizacija reikalauja pasiūlymo galiojimo užtikrinimo: /*

Pasiūlymo galiojimo užtikrinimui pateikiame „BTA Baltic insurance Company“ atstovo Lietuvoje Sutartinių išpareigojimų įvykdymo laidavimo draudimo liudijimą Nr.SILD108563 Pasiūlymo užtikrinimo laidavimo draudimo raštą 1000 Eurų ir SEB banko apmokėjimo patvirtinimą.  
(Nurodyti užtikrinimo būdą, dydį, dokumentus)

Pasiūlymas galioja iki termino, nustatyto pirkimo dokumentuose.

Ši pasiūlyme nurodyta informacija yra konfidenciali /perkancioji organizacija šios informacijos negali atskleisti tretiesiems asmenims/:

Eil.Nr.	Pateikto dokumento pavadinimas (rekomenduojama pavadinime vartoti žodį „Konfidencialu“)	Dokumentas yra atskirame aplanke (faile) „Konfidenciali informacija“ ir įkeltas šioje CVP IS pasiūlymo lango eilutėje („Prisegti dokumentai“ arba „Kvalifikaciniai klausimai“ prie atsakymo į klausimą)	Teisinis ar kitoks konfidencialumo pagrindimas



Pastaba. Tiekėjui nenurodžius, kokia informacija yra konfidenciali, laikoma, kad konfidencialios informacijos pasiūlyme nėra.

Generalinis direktorius

Edgaras Vilionis

\*Pasirašoma atskirai elektroniniu parašu tuo atveju, kai dokumente nurodytas kitas nei visą pasiūlymą pasirašantis asmuo.

# XIAMEN SENYANG CO., LTD.

4/F,XINGBEI INDUSTRY,NO.95-99,WEST 2 ROAD,JIU TIAN HU,XING LIN,XIAMEN,361022 ,CHINA

## Manufacturers Authorization letter

Date; 16 May 2016

To: AB "Punktukas" Geologu str.16 LT-02190 Vilnius Lithuania

We...XIAMEN SENYANG CO.,LTD....who are official manufacturers of

T02 +P01 MEDICAL AIR MATTRESS WITH PUMP

give the permission to "Punktukas" located Geologu str.16 Vilnius, Lithuania, to ,offer, sell, register and service our products and it's parts, use our brand name, offer our products for tenders and for customers, repair our equipment.

Signed:.....王平.....

Title:.....总经理.....

Company stamp



Kopija tikra

Generalinis direktorius  
Algimantas Vinauskas

Vertimas iš anglų kalbos

XIAMEN SENYANG CO LTD

4/F, XINGBEI INDUSTRY, NO.95-99, WEST 2 ROAD, JIU TIAN HU, XING LIN, XIAMEN,  
361022, KINIJA

## GAMINTOJO ĮGALIOJIMAS

Data: 2016 m. gegužės 16 d.

AB „PUNTUKAS“ Geologų g. 16, LT-02190 Vilnius, Lietuva

Mes ... XIAMEN SENYANG Co., LTD.... esame oficialus

T02 + P01 MEDICININIO KOMPRESORINIO ČIUŽINIO

gamintojas, suteikiame leidimą Puntukui, įsikūrusiam Geologų g. 16, Vilnius, Lietuva siūlyti, parduoti, registruoti ir aptarnauti mūsų gaminius ir jų dalis, naudoti mūsų prekinį ženklą, siūlyti mūsų gaminius viešiesiems konkursams ir vartotojams, taisyti mūsų gaminius.

Parašas .....

Pareigos .....

Kompanijos antspaudas

**Vertimas tikras**

Generalinis direktorius  
Algimantas Vinauskas





## HEMECARE ENTERPRISE CO., LTD

No. 11, Changsheng St, Huatan Township, Changhua county 503, Taiwan.

TEL : 886-4-7618337 FAX : 886-4-7511648

E-MAIL : kuanlong@ms65.hinet.net Website: www.homecare.tw

### MANUFACTURERS AUTHORIZATION LETTER

Date: 25 May, 2016

I do hereby solemnly and sincerely declare:

That AB Punktukas, a company duly organized under laws of Lithuanian and having its principal place of business at Geologu st. 16, LT-02190, Vilnius, Lithuania (hereinafter referred to "Punktukas") is a distributor company of Homecare Enterprise Co., Ltd., a company organized and established under the laws of TAIWAN, with its principal office at No. 11, Changsheng St, Huatan Township, Changhua county 503, Taiwan.

That Punktukas has the power to commercialize, sell, import, export, proceed technical assistance to medical instruments and parts which are manufactured by Homecare Enterprise Co., Ltd. and submit bids in the territory in Lithuania and,

That Punktukas has the power to participate in public bids, and subsequently elaborate and offer commercial proposals and practice all the performing acts related to public bids.

And make this solemn declaration conscientiously believing the same to be true and correct.

Homecare Enterprise Co., Ltd

No. 11, Changsheng St, Huatan Township, Changhua county 503, Taiwan.

HEMECARE ENTERPRISE CO., LTD.



-----  
Jim Liu, President/Signature

Kopija tikra

Generalinis direktorius  
Algimantas Vinauskas



*/Vertimas iš anglų kalbos/*

## HEMOCARE ENTERPRISE CO., LTD

No. 11, Changsheng St, Huatan Township, Changhua county 503, Taivanas.

TEL.: 886-4-7618337 FAKSAS: 886-4-7511648

El. paštas: kuanlong@ms65.hinet.net Svetainė: www.homecare.tw

Data 2016 m. gegužės 25 d.

### ĮGALIOJIMAS

Aš oficialiai ir nuoširdžiai pareiškiu,

kad bendrovė AB „Punktukas“ įkurta pagal Lietuvos įstatymus ir, kurios pagrindinė veiklos vykdymo vieta yra adresu Geologų g. 16, LT-08105, Vilnius, Lietuva (toliau vadinama „Punktukas“), yra bendrovės „Homecare Enterprise Co, Ltd“, įkurtos ir įsteigtos pagal Taivano įstatymus, kurios pagrindinė veiklos vykdymo vieta yra adresu Nr. 11, Changsheng St, Huatan Township, Changhua county 503, Taivanas, atstovė.

„Punktukas“ turi teisę pateikti į rinką, parduoti, importuoti, eksportuoti, teikti techninę pagalbą medicinos prietaisams ir dalims, kurios pagamintos „Homecare Enterprise Co, Ltd“ bei pateikti pasiūlymus viešiesiems konkursams Lietuvos teritorijoje.

„Punktukas“ turi teisę dalyvauti viešuosiuose konkursuose, o vėliau parengti ir teikti komercinius pasiūlymus bei atlikti visus veiksmus, susijusius su viešaisiais pasiūlymais.

Šis pareiškimas yra teisingas ir tikslus.

„Homecare Enterprise Co.,Ltd“

No. 11, Changsheng St, Huatan Township, Changhua county 503, Taivanas.

HEMOCARE ENTERPRISE CO.. LTD.

Jim Liu, Prezidentas / Parašas



Vertimas tikras

Generalinis direktorius  
Algimantas Vinauskas

# EB ATITIKTIES DEKLARACIJA

Mes, akcinė bendrovė "PUNTUKAS",  
įsikūrusi adresu Geologų g. 16, LT - 02190 Vilnius,

ATSAKINGAI PAREIŠKIAME, KAD MŪSŲ GAMINAMAS MEDICINOS  
PRIETAISAS :

Prietaiso  
pavadinimas : Svirtinis vežimėlis  
Kodai : V11

Prietaiso klasė : I klasės medicinos prietaisas pagal Europos Bendrijos  
Tarybos Direktyvos "Dėl medicinos prietaisų" 93/42 EEB  
IX priedo 1 taisyklę

Atitinka : EUROPOS BENDRIJOS TARYBOS DIREKTYVOS "DĖL  
MEDICINOS PRIETAISŲ" 93/42/ EEB IR LIETUVOS MEDICINOS  
NORMOS MN 4 : 2009 "MEDICINOS PRIETAISŲ SAUGOS  
TECHNINIS REGLAMENTAS " I PRIEDO ESMINIUS  
REIKALAVIMUS MEDICINOS PRIETAISAMS

IR ŽYMIMAS ŽENKLU **CE**

AB "PUNTUKAS"

Generalinis direktorius  Edgaras Vilionis

Vilnius, 2016 06 13



## EC-Declaration of Conformity

### According to MDD 93/42/EEC

We

SCIENCE MEDICAL EQUIPMENT CO., LTD.  
NO. 168 FUSHENG ROAD, FUWAN INDUSTRY ZONE, GAOMING DISTRICT,  
FOSHAN CITY, GUANGDONG,  
CHINA

Declare under our sole responsibility that the products SC- Serials:

1. Walking Aids
2. Commode Chair

are produced in conformity with the technical documentation of Annex VII clause 3 and meets the provisions of the Medical Device Directive 93/42/EEC which apply to them.

European Representative:  
SUNGO GROUP COMPANY LTD.  
78 YORK STREET, LONDON, W1H 1DP, ENGLAND  
TEL.:+44 7005800749

This declaration is valid for the above mentioned product with the CE-Mark

For and on behalf of  
SCIENCE MEDICAL EQUIPMENT CO., LIMITED  
新思醫療器械有限公司

*Christine*  
Authorized Signature(s)

FOSHAN CITY, JUN. 10, 2016

(place and date of issue)

(name and signature or equivalent marking of  
authorized person)



**Kopija tikra**

Generalinis direktorius  
Algimantas Vinauskas

/Vertimas iš anglų kalbos/

## AD Atitikties deklaracija sutinkamai su MPD 93/42/EEB

Mes,

SCIENCE MEDICAL EQUIPMENT CO., LTD.

Nr. 168 Fusheng Road, Fuwan Industry zone, Gaoming district, Foshan city, Guangdong, Kinija

Atsakingai pareiškiame, kad SV serijos gaminiai:

1. Vaikščiojimo pagalbinės priemonės
2. Tualetų kėdės

yra pagaminti sutinkamai su VII Priedo 3 nuostatos technine dokumentacija ir atitinka Medicinos priemonių direktyvos 93/42/EEB reikalavimus, taikomus šiems gaminiams.

Atstovas Europoje:

SUNGO GROUP COMPANY LTD.

78 York street, London, W1H 1DP, Anglija

tel. +44 7005800749

Ši deklaracija galioja aukščiau paminėtiems gaminiams, pažymėtiems CE ženklu.

Foshan miestas, 2016 06 10

(Antspaudas)

(Parašas)

**Vertimas tikras**



/Vertimas iš anglų kalbos/



## EB Atitikties deklaracija

pagal Tarybos direktyvos dėl medicinos prietaisų 93/42/EEB VII priedą

Mes, „Drive Medical GmbH & Co. KG“ prisiimdami visišką atsakomybę pareiškiame, kad

Gaminys	AKKULIFT® - Badelift
Art. Nr. ir tipai / su ir be tekstilės	465 100 100 Bellavita (be tekstilės) 465 100 xxx Bellavita Classic 465 200 xxx Bellavita Comfort

I klasės gaminys, pagal 1 taisyklę „Neinvaziniai prietaisai“, atitinka Tarybos direktyvos 93/42/EEB I priedo esminius reikalavimus, įskaitant direktyvą dėl medicinos prietaisų 2007/47/EEB.

Ši atitikties deklaracija galioja iki 2021 m. sausio 12 d.

Isny, 2016 m. sausio 12 d.

“Drive Medical GmbH & Co. KG”

/Parašas/

Stephen Smith  
Generalinis direktorius

Drive Medical GmbH & Co. KG · Leutkircher Straße 44 · D-88316 Isny/Allgäu · Telefon +49-(0)-7562-9724-0 · Telefax +49-(0)-7562-972425 ·  
E-mail: info@drivemedical.de · www.drivemedical.de  
Sitz Isny/Allgäu, AG Ulm, HRA 620 989 · Steuernummer 2891/050/28914 · UST-IdNr. DE 147 356 367  
Persönlich haftende Komplementärin: Drive Medical Verwaltungs GmbH · Sitz Isny/Allgäu · Gerichtsstand: AG Ulm, HRB 620 831 ·  
Geschäftsführer: Richard Kolodny, Jeff Hoeksema, Stephen Smith  
Volksbank Allgäu-West eG: Swift Code GENODE31WAN · IBAN DE20 6509 2010 0076 8080 09 · BLZ 650 920 10 · Konto 76 808 009  
Dresdner Bank AG Augsburg: Swift-Code DRES DE FF 720 · IBAN DE28 7208 0001 0126 0340 00 · BLZ 720 800 01 · Konto 012 603 4000



Generalinis direktorius  
Algimantas Vinauskas

Vertimas tikras